Kuro no Maou. Chapter 382 "The Adventurer's Guild of Asbel Village".

Источник: zirusmusings.com

Перевод: puffybdsm

ver.1.01

Книга 20. Мир Искушения

Глава 382. Гильдия Искателей Приключений деревни Асбел

Двадцать третий день месяца Замёрзшей Земли. После одиннадцатидневного путешествия по нашему квесту к Горной Гряде Асбел мы, отряд «Мастер Стихий», добрались до соседней деревни Асбел.

Первым делом мы направились в деревенскую Гильдию Искателей Приключений.

— В самом деле, никогда бы не подумал, что мы будем принимать знаменитого Кошмарного Берсерка. (Джимми-сан)

Это были первые слова, которые сказал нам Джимми-сан — глава местной гильдии, оставившего заявку на искоренение Розы Вожделения.

Несмотря на то, что на вид ему явно было за шестьдесят, крепкое тело этого старика вовсе не выглядело дряхлым. Он поприветствовал нас со смесью удивления и радости, которые явственно сквозили в его голосе. Однако я не стал смиренно принимать это.

- Эм... Откуда вы меня знаете? (Куроно)
- Ваша слава летит впереди вас до самого Авалона. (Джимми-сан)

Похоже, вести о случившемся в Битве за Искию разлетелись по городам-государствам центральной Пандоры. Особенно по Авалону, так как оттуда родом Первый Принц Нерон. Это стало довольно горячей темой.

Авалон. Да, сейчас я впервые посетил приграничную область Авалона Мии-тян.

Эта деревня расположена на южной оконечности Горной Гряды Асбел, тянущейся далеко на север. Здесь как раз и скрывается Роза Вожделения. Эта горная гряда пересекает целых три страны. На юге — Авалон. Посередине — Виндхэм, горная страна, населённая гарпиями. И, наконец, на севере — страну эльфов Ортензия.

Но, как и ожидалось, самым известным образом горной гряды является Авалон. Причина заключается в том, что на южной оконечности горной гряды находилась ферма, где Древний Повелитель Демонов — Мия Элрод — провёл своё детство в качестве пастуха. Разумеется, так как до настоящего времени дошли только легенды, точное местоположение фермы неизвестно. Даже сейчас археологи, проводящие исследования на местах, кажутся одержимыми в своём стремлении найти реальное местоположение... Думаю, спрошу об этом в другой раз.

Кстати, из-за этой легенды королевская семья Авалона построила в этом месте свою виллу. Нелл рассказывала мне о том, с каким нетерпением она в детстве ждала поездки сюда.

Как бы то ни было, пришла пора поговорить о квесте. У меня нет выбора, кроме как забыть о своём постыдном прозвище Кошмарного Берсерка, быстро распространяющегося и не остающегося в пределах Спады.

— Итак, на счёт Розы Вожделения. Какими подробностями вы можете с нами поделиться? (Куроно)

Мы специально прибыли на встречу с клиентом, чтобы получить информацию о текущей цели испытания — монстре 5-го ранга.

Резервирование комнаты для переговоров на втором этаже гильдии прошло довольно гладко и она была подготовлена к нашему приезду заранее.

Однако простой вид этой сельской деревянной переговорной напомнил мне об Альзасе... Впав в сентиментальность, я слушал разъяснения.

— Ох, первым, кто обнаружил гнездо Розы Вожделения, был я... (Джимми-сан)

Нам поведали много горького, начиная с обнаружения тридцать лет назад, когда Джиммисан был ещё действующим искателем приключений.

Первыми жертвами стали трое молодых искателей с многообещающим будущим, члены отряда 4-го ранга.

— Оказавшись внутри, они вели себя обычно. Но где-то на половине пути они начали снова и снова повторять одни и те же фразы, которые произносили ранее. (Джимми-сан)

Благодаря наличию связи с ними через телепатическое устройство он смог заметить аномалию. Однако примерно на полпути в канале связи возникли помехи и до самого конца он слышал только отрывочные фразы.

В конечном счете та троица так и не вернулась из пещеры.

- Похоже, что они не сражались напрямую с монстром, а впали в некое ненормальное состояние. Уверен, это не было похоже на очарование или дезориентацию. Скорее это был завораживающий эффект, от которого они лишились разума. (Джимми-сан)
 - Почему вы решили, что монстр из пещеры был именно Розой Вожделения? (Куроно)
- Покрытые колючими, как у роз, лозами стены пещеры, неизвестная магия, а также зловещий розовый газ. Роза Вожделения единственная, кто подходила под эти приметы. (Джимми-сан)
 - То есть вы не видели монстра? (Куроно)
- Я пытался найти подробную информацию о внешности Розы Вожделения, но, к сожалению, у меня ничего не вышло. Здесь более или менее соответствующие теме документы, вы можете просмотреть их позже. (Джимми-сан)

С горькой улыбкой на лице Джимми-сан сказал, что не верит, что это как-то нам поможет.

Как и ожидалось, точной информации о монстре, связанным с испытанием, постоянно не хватает. Ну, я ожидал, что так будет и благодарен за возможность получить любую доступную информацию.

— Более того, убедительности добавляет информация, оставленная другими искателями приключений, бросавшими вызов пещере. (Джимми-сан)

Когда они бросили вызов пещере во второй раз, их высшим приоритетом был обитающий там монстр. И первостепенное значение имели подтверждение его внешности и доставка точной информации, а не победа над ним.

— Тогда я вошёл в пещеру как член разведывательной команды. Мы нашли три тела, полностью закованных в лёд... Естественно, я не считал, что те трое были живы, однако их улыбающиеся лица привели меня в ужас. (Джимми-сан)

Завораживающий эффект продолжал действовать до самой их смерти. Вполне вероятно, что они скончались, так ничего и не поняв.

- Когда вы пришли с разведывательной командой, то проверили только тела? (Куроно)
- Благодаря устройству связи мы знали, что в некоторой точке находится первая развилка, расходящаяся двумя путями, направо и налево. На той точке мы решили остановиться. Три тела мы нашли на правой ветке. (Джимми-сан)

Исходя из того, что он помнил о тех днях, та троица решила продвигаться по левому пути. Однако их тела были найдены на правом пути, а не на левом. Возможно, завораживающий эффект дополнительно заставлял людей терять чувство направления.

— В третий раз пещере бросил вызов искатель приключений с антимагическим предметом. Однако назад он не вернулся. (Джимми-сан)

Все последующие попытки были такими же, как и в первый рейд Джимми-сана. Они отправляли искателей приключений, которые несли с собой телепатические устройства связи, однако исход был всегда одинаковым.

Сколько бы попыток они ни предпринимали, после развилки всё всегда заканчивалось повторением одних и тех же фраз.

В той точке становится уже слишком поздно. Пострадавшие уже не могут найти выход, их чувство направления искажено и они в полной уверенности продолжают считать, что идут к выходу по верному пути.

— Как человек, написавший этот документ, победил монстра? (Куроно)

Представленный документ со скудной информацией касательно Розы Вожделения содержал в себе один явный факт — монстр был успешно искоренён.

— Без понятия. Он никогда не раскрывал подробностей своей битвы против Розы Вожделения. (Джимми-сан)

Тот человек был благочестивым священником, служителем храма Пандоры. Так как он имел класс Жрец, можно предположить, что для того, чтобы сразить монстра, в особо мощной атаке нет необходимости.

Эта Роза Вожделения чем-то похожа на Ленивого Джила, монстра, специализирующегося на слабых местах. Поэтому боевая мощь у него должна быть ниже, чем у Яропуна или Жадного Кровавика.

— Будучи Жрецом, возможно ли, что он смог избежать околдовывания? (Куроно)

Способность Жреца защитить собственный разум должна быть лучше, чем у Мечника или Воина.

— О, я придерживаюсь того же мнения. Вдобавок ко всему он был высокопоставленным священнослужителем, говорил, что способен пользоваться Древней Исцеляющей Магией. (Джимми-сан)

Совсем как Нелл. Он обладал умениями, достойными 5-го ранга.

Тем не менее, интересно, почему он не рассказал о том, как победил монстра? Я бы задал ему этот вопрос лично, однако это невозможно физически, так как он скончался десятки лет назад.

- Возможно, из-за занимаемого им высокого положения он не решался говорить о своей битве против Розы Вожделения, по сути, монстра типа Суккуб. (Джимми-сан)
- Это значит, что... э... битва против Розы Вожделения могла приобрести сексуальный характер? (Куроно)
- Детали мне не известны, однако напоследок священник проронил, что в тот момент Розе Вожделения следовало бы убить его вместе с компаньонами. (Джимми-сан)

По всей видимости, смерть, дарованная Суккубом, кажется очень сладкой.

Это противник, к которому я должен подготовиться, так или иначе!

- Хм... (Лили)
- М-м... (Фиона)

Как только я подумал это, Лили и Фиона, которые сидели слева и справа от меня, посмотрели на меня холодным взглядом. Нет, я не жду чего-то особенного от всего этого! Они что-то не так поняли?!

* * *

Выслушав разъяснения Джимми-сана, мы покинули переговорную комнату. На первом этаже гильдии, как и в деревне Ирз, располагался бар. Однако эта деревня расположена близ знаменитого Подземелья Горной Гряды Асбел, так что количество клиентов здесь гораздо выше, чем в той же деревне Ирз.

Ещё стояло утро, народ приходил за своими квестами. В баре можно было видеть множество отрядов искателей, которые завтракали и что-то обсуждали между собой.

Фиона, как обычно, уставилась в сторону, откуда доносились запахи еды. Но, Фиона-сан, мы же совсем недавно позавтракали!

В любом случае, мы уже выслушали историю и закончили все квестовые процедуры, нам

было больше нечего делать в гильдии. Оставалось только отправиться в снежные горы Асбел, так что я с энтузиазмом открыл дверь на выход и в этот момент...

- Вот почему я ни в чём не виноват... Э? Э-э?! Кошмарный...
- Куроно-кун?!

Лица с шумом входящих через распахнутую дверь искателей я знал. Три лица, которые я, по возможности, предпочел бы не видеть.

— О, Нелл? (Куроно)

Это были члены отряда Крылатая Дорога. Шедший во главе группы, поэтому первым увидевший меня и воскликнувший, был помешанный на боях Кай. Однако тотчас же его в сторону оттолкнула Нелл, которая с топотом бросилась ко мне.

— А-а-а почему Куроно-кун здесь?! Кья! (Нелл)

Нелл непроизвольно попыталась меня обнять, но была неожиданно остановлена вспышкой света, от которой она вздрогнула.

- Эй-эй, Лили... (Куроно)
- Это потому что она приблизилась слишком резко. (Лили)

С надутыми губами, без единого признака раскаяния Лили закрыла меня собой, показав тем самым, что всегда находится начеку. Всё то же самое, как и всегда.

Всё бы ничего, если бы мы находились в общежитии или в гостиной, однако здесь присутствовала не только добрая Нелл. Всегда крайне настороженный и достойный подражания королевский отпрыск Нерон тоже был здесь.

— Почему ты здесь? Куроно. (Нерон)

Ой, да ладно. С сердитым, не понимающим шуток видом, как у Лили, на сцену вышел принц в красном плаще.

- О чем бы ты ни спрашивал, единственный ответ, который я могу дать, что мы пришли сюда по квесту. (Куроно)
 - По квесту? Только не говори мне, что это... (Нерон)

От реакции Нерона у меня возникло плохое предчувствие.

- Искоренение Розы Вожделения?! (Куроно)
- Искоренение Фенрира?! (Нерон)

Нет. Совсем нет.

- Не похоже, чтобы квест был занят... (Куроно)
- Пф, ты удивил меня... (Нерон)

Нахмурившись, Нерон криво улыбнулся.

Я решил было, что мы взяли один и тот же квест, но, к счастью, квесты оказались разными. Если бы квест оказался взят дважды, то это превратилось бы в «первым прибыл, первым обслужен». Естественно, добиться успеха при этом гораздо сложнее. Тем более, если другой отряд — Крылатая Дорога.

- В любом случае, мы идём в одно и то же подземелье. Ради всего святого не становись помехой на... (Нерон)
- Прости его, Куроно-кун. Понимаешь, мой брат разгорячён чувством соперничества из-за того, что не смог принять активное участие в Искии. (Нелл)
 - Нелл?! Не говори всяких неуместных вещей! (Нерон)

Реакция Нерона выдала его досаду, в то время как Нелл хихикала с улыбкой, подобающей святой женщине. Похоже, это был резкий разворотом на 180 градусов обычной механики взаимоотношений сиблингов семьи Элрод, поскольку Нелл больше не находилась во власти её слишком идеального старшего брата.

- Куроно-кун тоже идёт в горы Асбел? В таком случае давайте пройдёмте полпути вместе... (Нелл)
 - Куроно, иди! (Лили)
 - Уходим, Куроно-сан. (Фиона)

Независимо от того, хочу я или нет, меня принудили идти — Лили тянула меня за правую руку, а Фиона обвилась вокруг левой.

— Прости, Нелл. Увидимся. (Куроно)

Даже если бы эти двое не тянули меня прочь, я бы всё равно отказал Нелл в её просьбе. За исключением Нелл, члены Крылатой Дороги слишком враждебно настроены. К тому же среди них присутствует опасная персона, нацеленная на то, чтобы забрать мою жизнь — Сафиэль. Лили и Фиона осведомлены об этих обстоятельствах и, несмотря на то, что они не сводили глаз с Нелл, на самом деле всё их внимание было обращено на Сафиэль, стоящую позади группы. Серьёзно, если мы будем вести себя беспечно, то можем начать убивать друг друга.

— Это... Прости, что говорю, не подумав, Куроно-кун. (Нелл)

Мне больно видеть её явно огорчённое выражение лица. Но если я не буду достаточно решительным, то быстро превращусь в японца, не способного сказать "нет". Я должен поблагодарить своих спутников за то, что пытаются утащить меня отсюда.

Таким образом, я, испытывая жалость, был утянут к дверям Гильдии своими надёжными спутниками.

— Эй, Куроно! Так как в следующий раз я не проиграю, тебе лучше подготовить свою шею! (Кай)

Человек, произнёсший эти раздражающие слова с радостной улыбкой на лице, был Кай. Как я и думал, этот парень немного больной.

- Я готов всегда быть твоим противником в состязаниях, не связанных с лишением чьейнибудь жизни. (Куроно)
 - Хе-хе! Благодарю, чувак! (Кай)

Бесхитростный, улыбчивый парень. Несмотря на то, что Кай помешанный на боях чудак, внутри он, скорее всего, не такой уж и плохой человек.

Я бы хотел попробовать настоящее состязание на мечах. В школе, кроме него, нет лучше соперника для проведения тренировок с мечом.

- Итак, мне интересно, когда же ты вернёшь мне мой Демонический Глаз? (Сафиэль)
- Это мой Демонический Глаз. Сгинь. (Куроно)
- В таком случае я приму комплект материалов с Жадного Кровавика и Ленивого Джила. (Сафиэль)
 - Прекрати с невозмутимым видом повышать свои требования. (Куроно)

Мы прошли мимо этой невозмутимой шутницы по имени Сафиэль Майа Гидра. Нет нужды вести себя вежливо с женщиной, одержимой этой головой.

— Вот жадина. Надеюсь, ты умрёшь. (Сафиэль)

После этого последнего жестокого комментария мы, наконец, покинули здание гильдии.

Кстати, у меня такое ощущение, что в Крылатой Дороге кого-то не достаёт... А, не важно.

http://tl.rulate.ru/book/26/307980